III

*(Akti, sprejeti v skladu s Pogodbo EU)*

# AKTI, SPREJETI V SKLADU Z NASLOVOM V POGODBE EU

## SKUPNO STALIŠČE SVETA 2008/632/SZVP

## z dne 31. julija 2008

## o spremembah Skupnega stališča 2004/161/SZVP o podaljšanju omejitvenih ukrepov proti Zimbabveju

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 15 Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Svet je s Skupnim stališčem 2004/161/SZVP [1] podaljšal omejevalne ukrepe proti Zimbabveju, katerih namen je zlasti spodbuditi ciljne osebe k opustitvi politike, ki vodi k zatiranju človekovih pravic in svobode izražanja ter onemogoča odgovorno vodenje države.

(2) Po nemirih, ki so jih oblasti Zimbabveja organizirale in izvedle med predsedniško predvolilno kampanjo leta 2008, zaradi katere so bile volitve nedemokratične, je Svet sklenil, da s sprejetjem Sklepa 2008/605/SZVP z dne 22. julija 2008 določene osebe in entitete uvrsti na seznam iz Priloge k Skupnemu stališču 2004/161/SZVP.

(3) Poleg tega bi bilo treba okrepiti tudi omejevalne ukrepe v zvezi s prepovedjo vstopa na ozemlje držav članic ali prehoda prek njega za fizične osebe, uvrščene na seznam iz Priloge k Skupnemu stališču 2004/161/SZVP –

SPREJEL NASLEDNJE SKUPNO STALIŠČE:

*Člen 1*

Skupno stališče 2004/161/SZVP se spremeni, kakor sledi:

1. V členu 4 se odstavek 1 nadomesti z naslednjim:

„1. Države članice storijo vse potrebno, da bi članom vlade Zimbabveja in fizičnim osebam, ki so z njimi povezane, ter drugim fizičnim osebam, katerih dejanja predstavljajo hudo grožnjo demokraciji ter spoštovanju človekovih pravic in pravne države v Zimbabveju, preprečile vstop na svoje ozemlje ali prehod prek njega. Zadevne osebe iz tega odstavka so naštete v Prilogi.“

2. V členu 4(3) se doda naslednja točka:

„(d) v okviru spravne pogodbe (Lateranska pogodba), ki sta jo leta 1929 sklenila Sveti sedež (Vatikanska mestna država) in Italija.“

3. V členu 4 se odstavka 5 in 6 nadomestita z naslednjim:

„5. Države članice lahko odobrijo izvzetje iz ukrepov na podlagi odstavka 1, kadar je potovanje utemeljeno zaradi neogibno potrebnih nujnih humanitarnih potreb ali, v izjemnih primerih, udeležbe na medvladnih srečanjih, vključno s tistimi, ki jih podpira Evropska unija in na katerih poteka politični dialog za neposredno, takojšnjo in znatno podporo demokraciji, človekovim pravicam in pravni državi v Zimbabveju.

[1] UL L 50, 20.2.2004, str. 66. Skupno stališče, kakor je bilo nazadnje spremenjeno s Sklepom 2008/605/SZVP (UL L 194, 23.7.2008, str. 34).

6. Država članica, ki želi odobriti izvzetje iz odstavka 5, o tem pisno obvesti Svet. Izvzetje velja za dovoljeno, če ni pisnega ugovora v 48 urah po prejemu uradnega obvestila o predlaganem izvzetju. Ugovor lahko pošlje en ali več članov Sveta. Če en ali več članov Sveta poda ugovor, izvzetje ni odobreno, razen če država članica zaradi neogibno potrebnih nujnih humanitarnih potreb želi odobriti izvzetje. V tem primeru lahko Svet s kvalificirano večino odloči, da bo predlagano izvzetje odobril."

4. V členu 4 se odstavek 7 nadomesti z naslednjim:

„7. V primerih, ko država članica ob upoštevanju odstavkov 3 do 6 osebam, navedenim v Prilogi, dovoli vstop na svoje ozemlje ali prehod prek njega, je dovoljenje strogo omejeno na namene, za katere je bilo podeljeno, in za osebe, ki jih to neposredno zadeva."

5. Člen 5(1) se nadomesti z naslednjim:

„1. Vsa sredstva in gospodarski viri, ki so last posameznih članov zimbabvejske vlade in vseh z njimi povezanih fizičnih ali pravnih oseb, entitet ali organov, ali last drugih fizičnih ali pravnih oseb, katerih dejanja predstavljajo hudo grožnjo demokraciji ter spoštovanju človekovih pravic in pravne države v Zimbabveju, se zamrznejo. Seznam zadevnih oseb in entitet iz tega odstavka je v Prilogi."

*Člen 2*

To skupno stališče začne učinkovati na dan sprejetja.

*Člen 3*

To skupno stališče se objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 31. julija 2008

*Za Svet*

*Predsednik*

B. KOUCHNER